ПЕРЕВОДЧИК

21 вересня 2016 Місто: Київ

Вік: 46 років
Режим роботи: віддалена робота
Категорії: Офісний персонал, Наука, освіта, переклади

Досвід роботи

Главный эксперт

ПАО «Укртелеком»
11.2001 – 09.2016 (14 років 10 місяців)

Обов'язки: Взаимодействия с иностранными компаниями, представителями государственных и научно-исследовательских организаций, подготовка информационных и аналитических материалов, презентаций по международной деятельности в сфере телекоммуникаций, участие в международных заседаний, бизнес-встречах, конференциях. Переводы официальных писем, общей переписки, деловой, коммерческих предложений, текущей электронной переписки и юридической документации, в том числе с/на английский язык; осуществление международных телефонных переговоров.

Менеджер отдела Внешнеэкономических связей

Компания «Альянс-КМ»
04.2001 – 11.2001 (7 місяців)

Обов'язки: Работа с финансовыми и бухгалтерскими документами, составление деловых и сопроводительных товарных документов, оформление заказов оборудования, учет прихода оборудования на склад, установление деловых контактов с зарубежными клиентами, качественная и быстрая подготовка технических бизнес-переводов, переписки, контрактов; работа с офисной техникой.

Освіта

Киевский государственный лингвистический университет

Спеціальність: экономист-менеджер непроизводственной сферы со знанием английского и немецкого языков

повна вища, 09.1995 – 06.2000 (4 роки 9 місяців)

Знання мов

Украинский - Професійний (експерт), Русский - Професійний (експерт), Английский - Професійний (експерт), Немецкий - Початковий

Додаткова інформація

Особисті якості, хобі, захоплення, навички: Experience of communication with customers at a high level. Deep experience in written and oral translations, Specialized in business English, economic, financial and telecommunications English, management. Computer literacy (Word, Excel, Power Point, Internet Explorer, Parus Finance). Drivers license category “B” 2004. Responsible, attention to details, communicative, well-organized, diligent, reliable and hardworking.
Мета пошуку роботи, побажання до місця роботи: Стремление профессионально реализовывать свой творческий потенциал, знания и опыт в стабильной компании на должности менеджера, экономиста и/или переводчика.